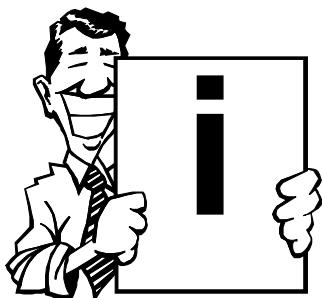


# Ruanglat

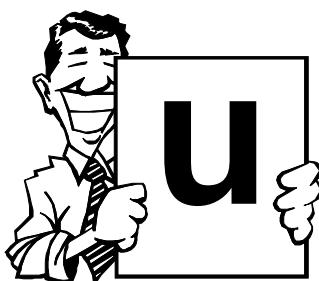
By G. Gangmei



alauc

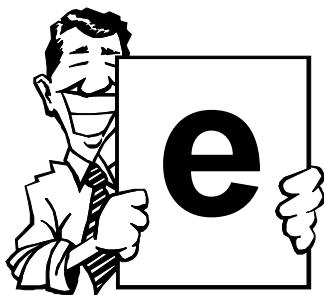


igal

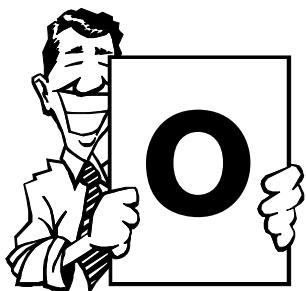
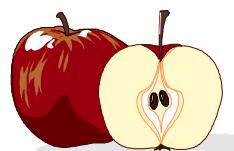


ut





epal

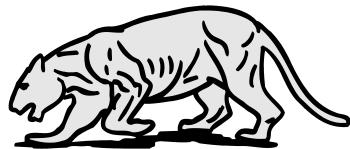
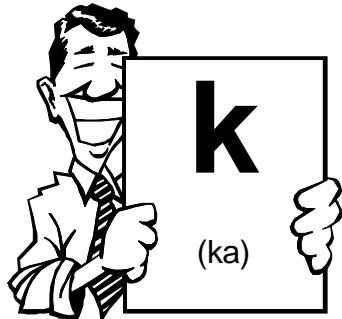


ostrich

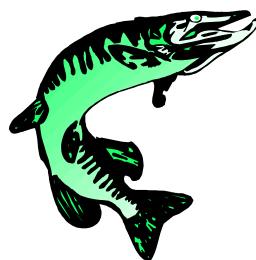
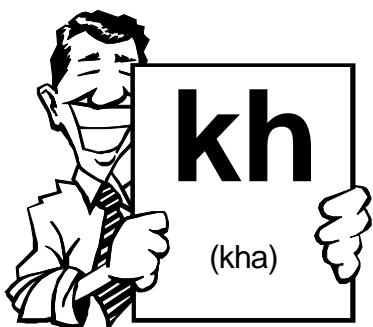


---

a i u e o



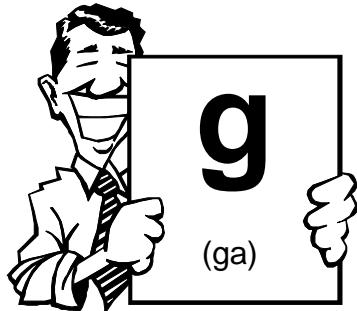
kamang



khav

---

**ka** kamang  
**kh** khav



ga

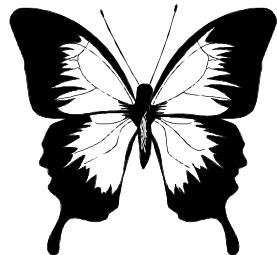
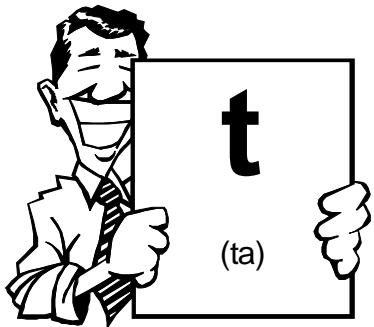


ngana

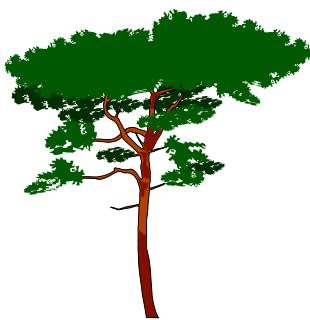
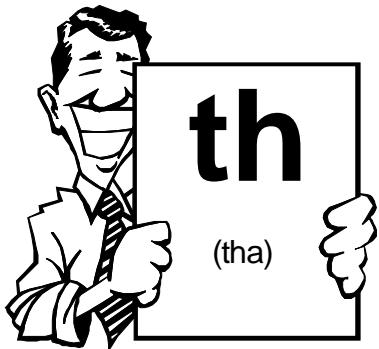
---

g ga

ng ngana



talaemv

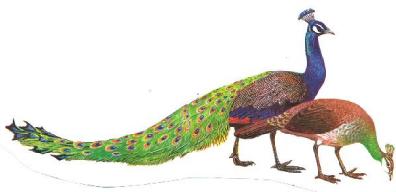
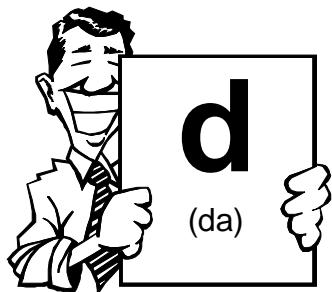


thingbang

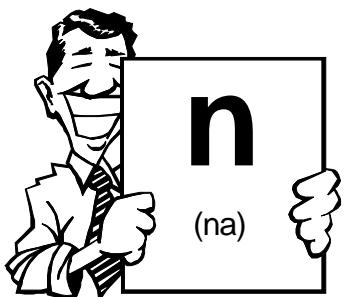
---

**t** talaemv

**th** thingbang



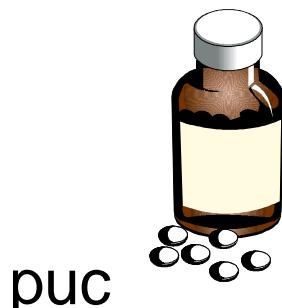
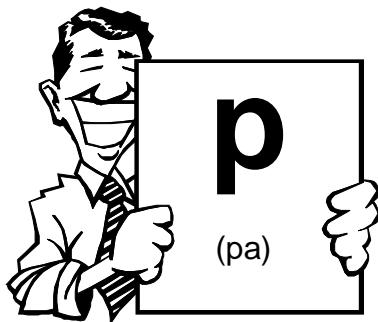
doudav



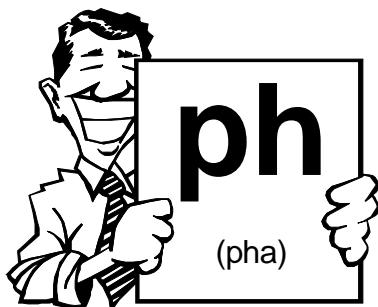
neih

---

**d** doudav  
**n** neih



puc

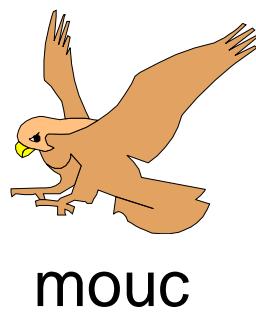
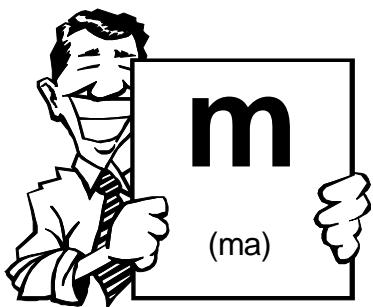
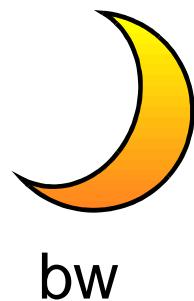
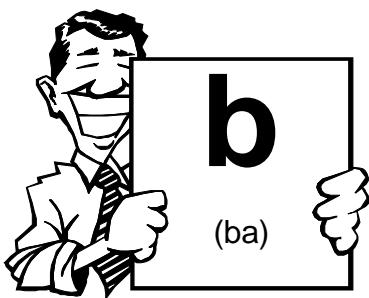


phaythuapc

---

p puc

ph phaythuapc



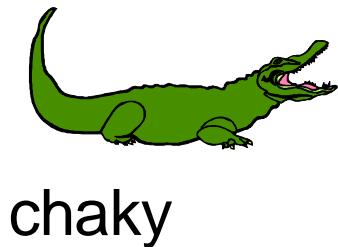
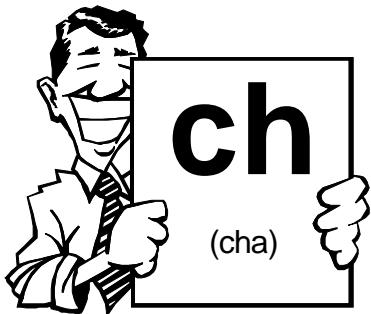
---

**b**

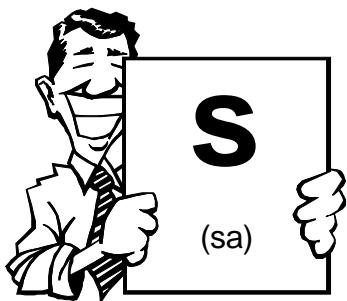
**bw**

**m**

**mouc**



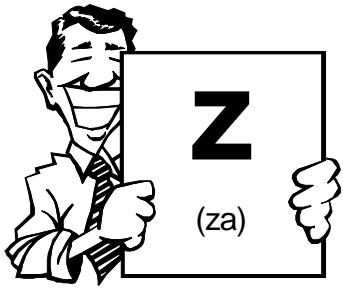
chaky



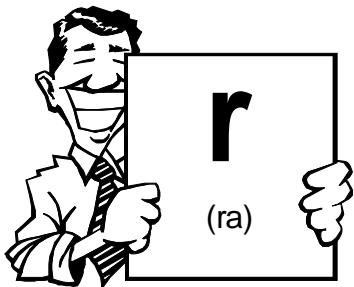
si

---

ch chaky  
s si



**zouc**

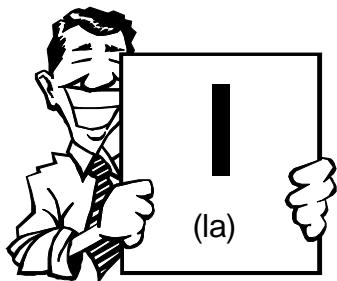


**raengh**

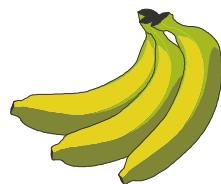
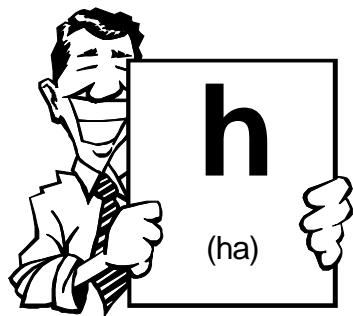
---

**z   zouc**

**r   raengh**



lai

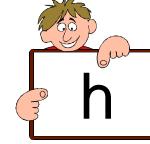
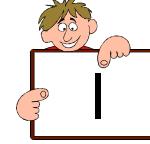
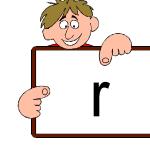
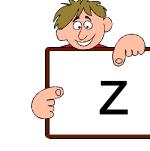
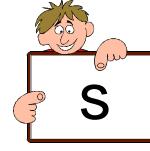
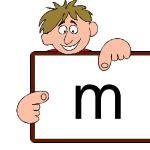
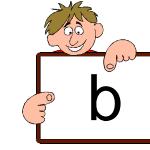
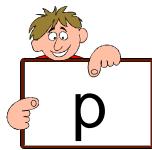
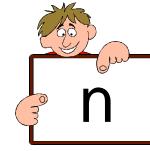
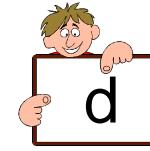
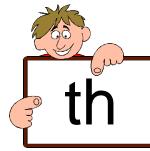
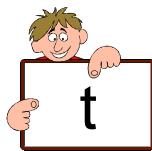
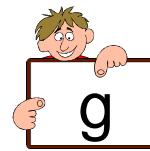
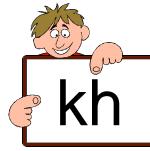
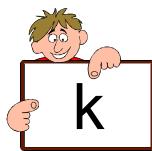
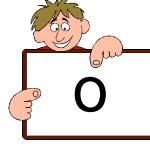
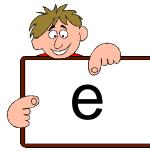
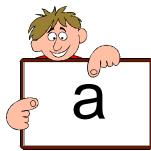


hau

---

I lai

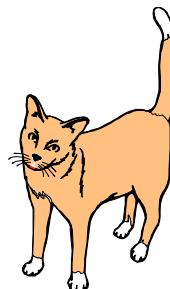
h hau



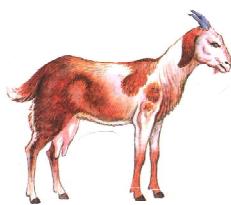
si



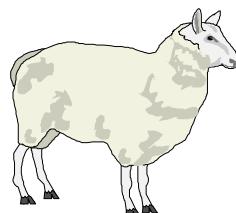
si



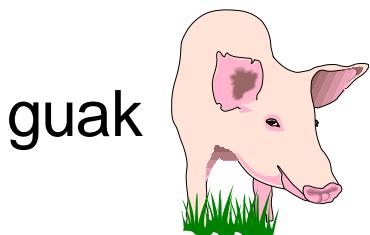
miauna



lauziu



ziuh



guak



takuanh

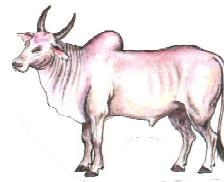
---

si miauna ziuh guak  
lauziu takuanh

**guaih**



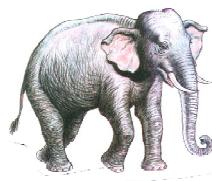
**guaih**



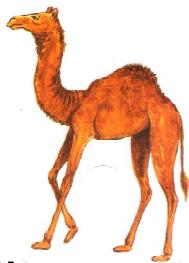
**guaituam**



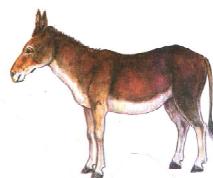
**guaihluih**



**guaipwang**



**guaikuan**



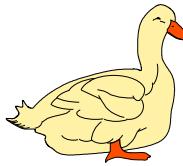
**kuanniam**

---

guaih guaituam guaipwang  
guaihluih guaikuan  
kuanniam

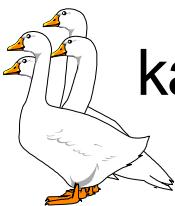


nruay



phwm

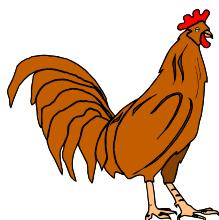
nruay



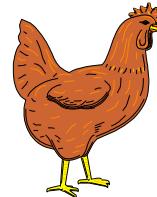
kaengah



phyna



nruayduic

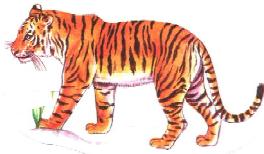


nruaykui

---

aphwm nruay kaengah  
nruaykui phyna nruayduic

# kamang



kamang



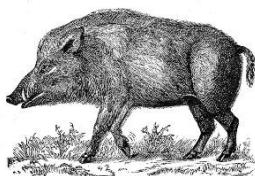
chagamh



sanh



chakhaengv



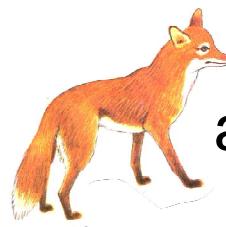
suc



zouc

---

kamang chagamh sanh  
suc zouc chakhaengv



asacsi



ngiw



kamangliangpui



zouki



zouckalai

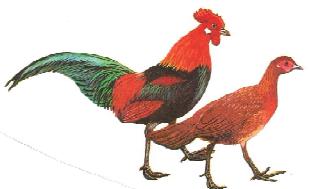


puakc

---

ngiw asacsi zouki puakc  
kamangliangpui zouckalai

aty



aty



khouhna



raengh



mouc



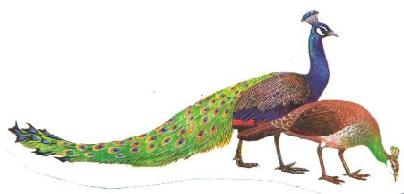
gaekc



puanmangh

---

khouhna aty raengh mouc  
puanmangh gaekc



doudav



chiu



tingkavna



baanbuc



ndau



luakc

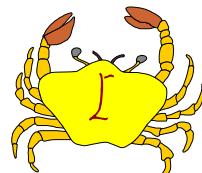
---

chiu    doudav    tingkavna  
luakc    ndau    baanbuc

**khav**



**khav**



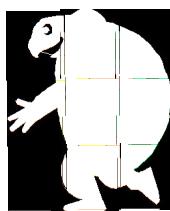
**ga**



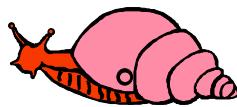
**khavkuangh**



**gou**



**guiphuap**

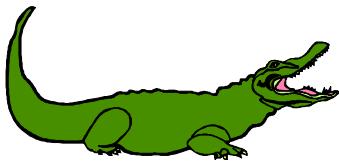


**tanyang**

---

**khav khavkuangh ga gou  
guiphuap tanyang**

**chaky**



chaky



nrui



tampuangca



ravga



chiatrapui

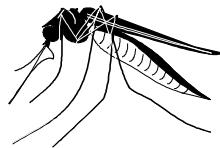
---

chaky nrui ravga  
tampuangcna chiatrapui

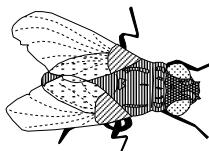
**talaemv**



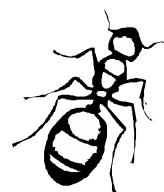
**talaemv**



**chakhaeng**



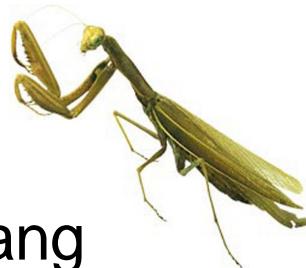
**sim**



**ntiang**



**nkav**



**mpang**

---

**talaemv chakhaeng sim  
ntiang nkhuaih nkav mpang**

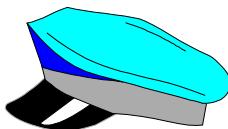
phaythuapc



phaythuapc



phayrwn



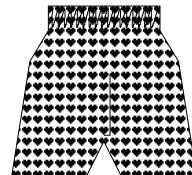
pyrun



mikrwn



thiula

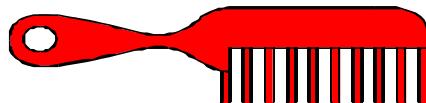
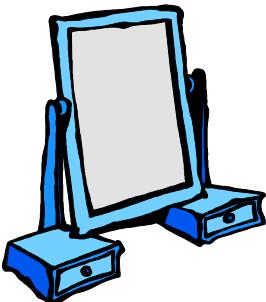


nay

---

nay pyrun mikrwn  
phaythuapc phayrwn thiula

# maengzau



maengzau

nriat  
nruk



nati

khau

---

nriat   khau   maengzau  
nati   nruk

**laeng**



**laeng**



**bamv**



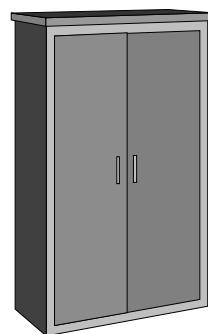
**bamrev**



**teibal**



**khuk**



**almira**

---

**laeng bamv teibal bamrev  
khuk almira**

**lai**



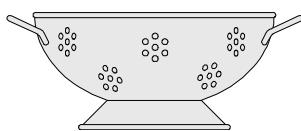
**lai**



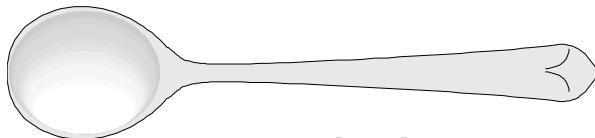
**napkuak**



**chahbuangc**



**kamkuak**



**laitai**

---

**napkuak    lai    laitai  
chahbuangc    kamkuak**

**nap**



**nap**



**gan**



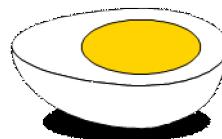
**khav**



**zanh**



**chah**



**ruaiduih**

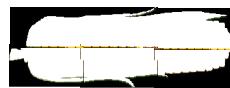
---

gan khav nap zanh  
chah ruaiduih



napguy

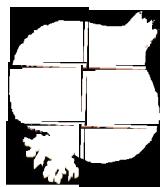
napguy



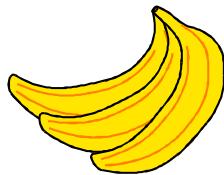
nahhwam



pungma



gannamv



hau

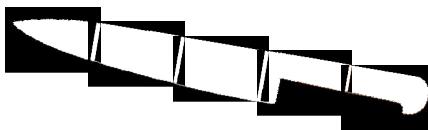


tingthai

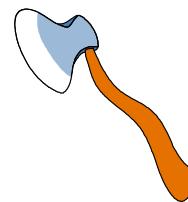
---

napguy nahhwam pungma  
gannamv hau tingthai

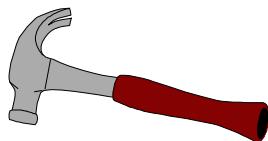
**baeng**



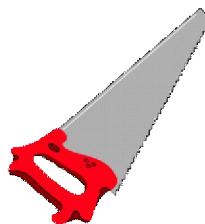
baeng



nrih



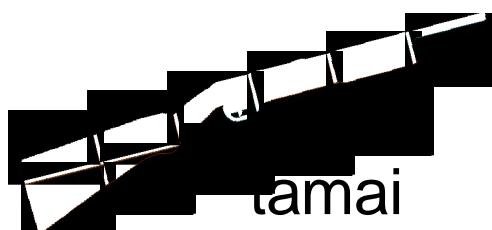
tandiak



ruamhbaeng



tachyam



tamai

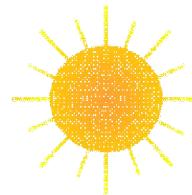
---

baeng   nrih   ruamhbaeng  
tamai   tandiak   tachyam



bw

**bw**

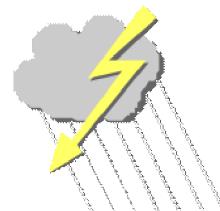


neih

gaanchuangca



muangh



ganh



ting

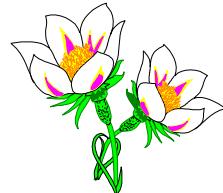
---

bw neih gaanchuangca  
ganh ting muangh

# **thingbang**



**thingbang**



**mwnpwang**



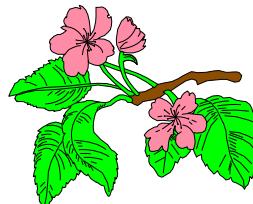
**thingnuy**



**thingthai**



**thingmui**



**thingchy**

---

**thingbang    thingnuy    mwnpwang  
              thingthai    thingmui    thingchy**

**kandih**



**kandih**



**chyngbut**



**nzaengc**



**duiriang**



**zeih**

---

**kandih duiriang nzaengc  
zeih chyngbut**

**ding e**



**ding e**



**dungc e**



**tat e**



**pak e**



**zip e**

---

**tat e    ding e    dungc e**  
**pak e    zip e    pat e**

**sin e**



**sin e**



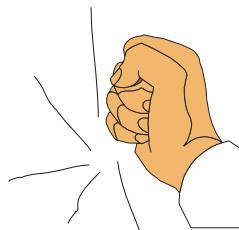
**puanc e**



**hou e**



**kazum e**



**kazwm e**

---

**sin    hou e    puanc e  
kazum e    kazwm e**



souc e



nzuh e



hy e



nkuc e



phey sou e

---

souc e   nzuh e   hy e  
nkuc e   sou e   ku e   tu e

# Mi hei tabui cho?



Mi hei tabui cho?



Mi hei kai e.



Mi hei tabui cho?



Mi hei mai e.



Mi hei tabui cho?



Mi hei lai e.



Mi hei tabui cho?



Mi hei si e.

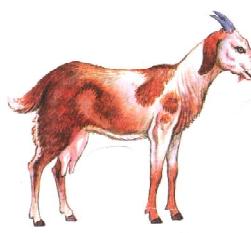
# Hei tei tabui cho?



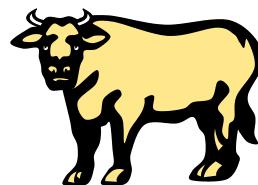
Hei tei tabui cho?  
Hei tei chagamh e.



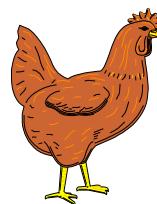
Hei tei tabui cho?  
Hei tei ziuh e. Hei  
akai ziuc e.



Hei tei tabui cho?  
Hei tei guaih e. Hei  
tei akai guaic e



Hei tei tabui cho?  
Hei tei nruay e. Hei  
tei akai ruay e



# Pac zauc o

Mi hei kai e.

Mi hei mai e.

Mi hei lai e.

Mi hei pai e.

Hei tei si e.

Hei tei ziuh e.

Hei tei guaih e.

Hei tei nruay e.

Mi hei napkuak e.

Hei tei lai e.

Mi hei puakc e.

Hei tei guaih e.

Hei tei thingbang e.

Mi hei akai ruay e.

# Tabui sw bam cho?

Kamei tabui sw bam cho?

Kamei ding bam e.

Karana ding bam e.



Kamei tabui sw bam cho?

Kamei dungc bam e. Bamrev  
khou dungc bam e



Kamei tabui sw bam cho?

Kamei tat bam e? Kamei  
tat chada bam e.



Kamei tabui sw bam cho?

Kamei pak bam e. Pak  
akhyam khang pak bam e.

Kamei tabui sw bam cho?



Kamei latrik pac bam e.  
Kakhanhna pac bam e.



Kamei tabui sw bam cho?

Kamei mai nggaan  
bam e. Kabaanc  
hamcna nggaan bam e.



Kamei tabui sw bam cho?

Kamei tamai kaep bam e.  
Tamai khaancna kaep  
bam e.

Kamei tabui sw bam cho?

Kamei zip bam e. Laeng  
khou zip bam e.



# Pac zauc o

-1-

Kamei ding bam e.

Kamei dungc bam e.

Kamei tat bam e.

Kamei pak bam e.

Kamei latrik pac bam e.

Kamei chah zangv bam e.

Kamei lat sa bam e.

Kamei lu suan bam e.

-2-

Ai latrik pac bam e.

Ai nap tu bam e.

Kamei tingthai tu bam e.

Ai kai khou bam e.

Kamei bamv khou dungc bam e.

Kamei laeng khou zip bam e.

Kamei chaeng khou tat bam e.

Kamei baeng sin bam e.

# Thow cho?



Nang thow cho?

Ai skulnac e.  
Ai skul ku bam e.



Nang zanc thow cho?

Azanc Dymdaicpou e.  
Lat dymna daic pat  
khang twna e.



Nang thow ramcmei cho?



Ai Luangdaimei e.  
Reydoc namv zanc e.  
Luangdi twna ni kaw e.



Nang thow nac cho?

Ai Ningtow nac e.  
Apu zanc Ningtow  
tw e.



Nang pu thow cho?

Apu tadin e.

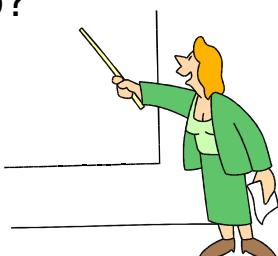
Tadin kiu tabui cho?

Nchamloumei mei ta  
tadin tw e. “Dinhpouc”  
twna ni kaw e.

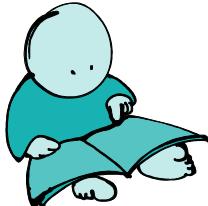


Nang pui thow cho?

Apui ni tadin e.  
Kamei tadin  
gaymei akhat e.



## **ai, anei, aniu**



Ai latrik pac bam e.  
Ai arana pac thay e.

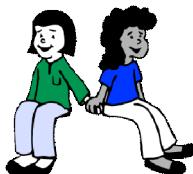


Anei tarai tat kho.  
Anei apei kai tat  
kho.



Aniu pary rac kho.  
Aniu ariw dat zat mak khe.

## **aney, aniw**



Aney dungc bam e.  
Aney swanrey e.



Aniw latrik pac bam e.  
Aniw pac kariu raph rap e.

# kamei, kaney, kaniw

Kamei tabui sw bam bo?

Kamei souc bam e. Meic  
zauh khang souc bam e.



Kaney tabui sw bam bo?

Kaney dungc bam e.

Kaney nthaekcna dungc  
kariu bam e.



Kaniw tabui sw bam bo?

Kaniw nuic bam e. Kaniw  
neihla sihna nuic bam e.



Tingkavna kanei tat  
bam bam e. Kaney  
nzian sihna tat bam e.

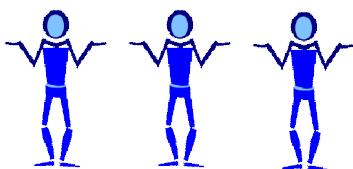
# Kasing



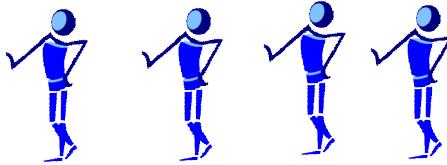
akhat



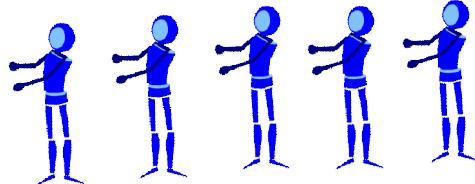
kanei



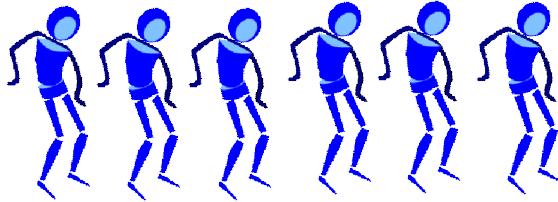
kathumh



padeih

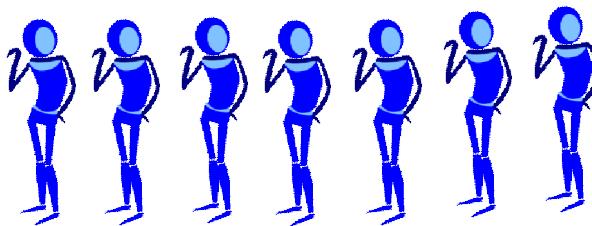


panguh



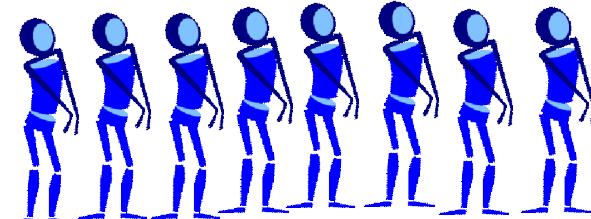
6

charuk



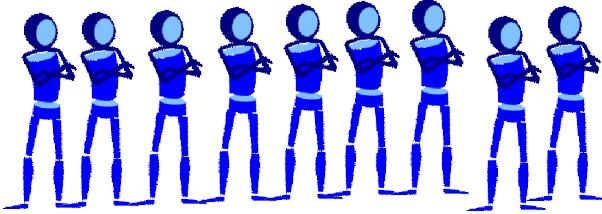
7

chanei



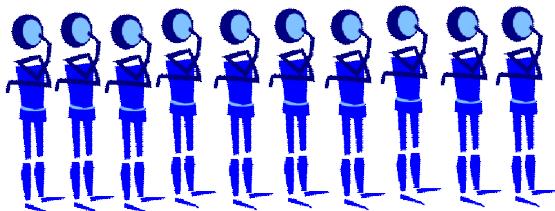
8

tachat



9

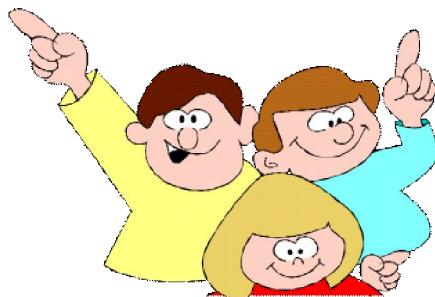
chakiu



10

ruh

# Ganvchak



Mi nunc hei tabui cho?

Mi nunc hei ganvchak e.

Mi hei kaganv chak khang e.

Ganvdak 12 rui neih khat e.

Matak 60 rui ganvdak akhat e.

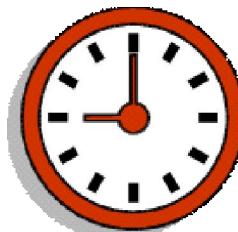
Mikhip 60 rui matak akhat e.



# Ganvdak

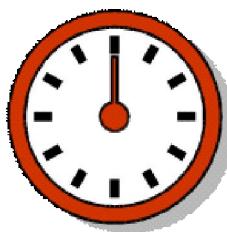
Ntaw ganvdak azuh key tha?

Ntaw laukhwan ganvdak 9  
key the. Taanv tatmei ganv  
tangc the.



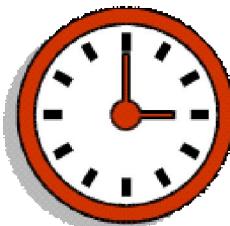
Ntaw ganvdak azuh key tha?

Ntaw kalaanv ganvdak 12  
key the. Kalaanv nthaekcpui  
ganv tangc the.



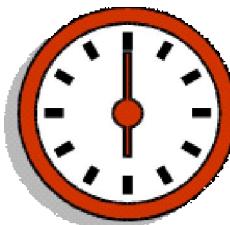
Ntaw ganvdak azuh key tha?

Ntaw tingzyn ganvdak 3  
key the. Chah zangvpui  
ganv di the.



Ntaw ganvdak azuh key tha?

Ntaw zingbangc ganvdak 6  
key the. Zingbangc naptw  
tupui ganv the.



# Gaanv azuh?



Meic gaanv azuh dungc  
bam bo?

Mei gaanv khat dungc bam  
e. Kamei karana bam e.



Gin gaanv azuh guang bo?  
Gin gaanv nei guang e.  
Kapam kazauh guang e.



Kaniw gaanv azuh lu  
suan bam bo?  
Kaniw gaanv thumh lu  
suan bam e.



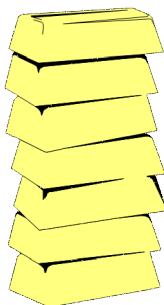
Kakai gaanv azuh  
talic bam bo?  
Kakai gaanv panguh  
talic bam e.

# Azuh?

Latbuk azuh khau khou nai bo?

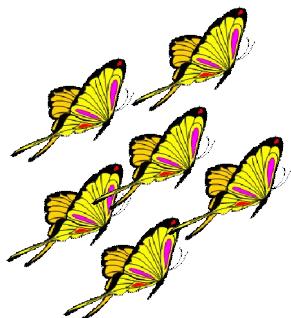
Latbuk kanei khau khou nai e.

Akhat thu kapaengc khou  
phaeklou bam e.



Kachaekc dwm azuh nsaplou  
bam bo?

Kachaekc dwm chanei  
nsaplou bam e. Kamanv geic  
sihmei kachaek di the.



Talaemv azuh tow kariu  
bam bo?

Talaamv charuk tow  
kaduai bam e. Tow dac  
sah sa bam e.

# **ta**

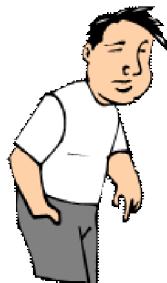
Nang thow ta kauc bam to?



Ai akainac ta kauc  
bam de. Kamei tatlou  
kanmei bamv thay  
makna kauc bam de.



Nang thow ta kaw bam to?



Ai apammei ta kaw bam  
de. Kakhang ramhkhat tii  
khang kaw bam de.



Nang tabui ta ntyn bam to?

Kai tyn bw ni twna ntyn  
bam de. Phey sou  
khang ntinlouna ntyn  
bam de.



# **tuang, khou, thangc**

Mi hei nang tuang cho?



Kiuc e, hei tei  
atuang che e.  
Amuclou tina e.



Mi hei ni nang tuang cho?



Kiuc ramh e, hei tei thu  
atuang ramh e. Atuang  
thu nai ntangh de.



Mi nunc tei tabui thangc  
puanclou nina cho?



Mi nunc hei laibrari  
khou puanclou nina de.



Ting riu bam khou nang  
tabui thangc tat nina?



Ting riu sini skul tat ni he.  
Tadin taanv kiu hei di the.



# **swna, sucna**



Nang tabui swna cho?  
Nang py suc nah cho?



Apy mbahna de.

Nang py mbah e  
thei puc tu tio.



Nang py mbahmei  
kiu gay dat thah?



Apy mbahmei thu gay  
dat the tiki apy mba  
datna.

Nang py mba e thei  
doktar daeng thangc  
tat o.

Py mbamei pu ni nai  
de. Tu nina bam de.

Doktar khou thanv  
makna puc tu rio.

# khou rui, khang



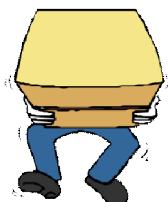
Alucna, nang tabui  
thangc rui guang to?



Apei, ai Delhi khou  
rui guang de.

Nang rana guang dai?

Kiuc ramh e, apammeipui  
aney guang de. Aram  
zauh khang nduangh  
guang de.



Nang puanc bammei  
hei thow khang cho?

Ai puanc bammei  
hei nang khang e.



# maih, ranv, liang

Mi pang khou hei tabui  
tei gay bo?

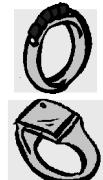
Kachungmei hei gay e.



Mi pang khou hei tabui tei  
gay maih bo?  
Karucmei hei gay maih e.



Mi nei khou hei tabui tei gay  
ranv bo?  
Kabangcmei hei gay ranv e.



Mi pang khou hei tabui tei gay liang bo?  
Mi pang khou hei akhang thu kaneimei  
hei gay liang e. Nkhamhmei hei si liang  
tu kumc e.

# Pac zauc o

-1-

Kamei kahyang kauh e. Nrui kasaany saengc e. Agaih bang kakau kauh e. Ahuc baek kadiat daic e. Zeih kathukh nthuk e. Tingpuk rui kauh liang e.

-2-

Twn khou ting riu geic e. Riu thangc riu zingc bam thay e. Kanit kanw neimik zaw how dat mak bam thay e. Aseic thu gay maih dat the.

-3-

Ga kui akhat guangc guang e. Nrui akhat tuic guang e. Guaipwang akhat tuangc guang e. Guaipwang na rui daic liang e. Kaniw pang khou daic taph tap e.

-4-

Reydoc aniu kandic khou raengdaic nai bam khwan e. Nngouh thingdai khou kakiw kakiuhna kanac puanc bam khwan e. Ntaw thu samc sini samc ruanlou dat mak khe. Huay bam ti sini guang dat ni tu ramh the.

-5-

Ai Ruanglat pac thay mak bam khwan e. Ntaw thu pac zunh zunna pac dat ngam the.

## **lev**

Si lev ziuh howthou e.  
Dui lev thauh kariu nuh mak e.  
Japanmei lev Amerikamei rih sw e.

## **khatni**

Kaney agay e khatni abay e.  
Mi thai hei khiangc e khatni tu gay e.  
Maansei khatni khouringh hei theic ping e.  
Si, guak, guaih, khatni nruay hei kiruai e.

## **ni**

Alauc nunc ni kazauh nuh de.  
Nang ni guang mak nuh mak e.  
Gaymei ni simei ni kariu kara the.  
Ndeih ni ndeih khiangc ni khiangc e.

## **tiki**

Kata ni kaw de tiki guang mak e.  
Mi hei ni gay de tiki kamav kungc e.  
Ai ni tat nii e tiki nangc lak e.  
Sa bam tiki taanc zat mak e.

## **thei**

Neih pat e thei phey phauc o.  
Ting riu e thei phey lai o.  
Nang thay e thei sa o.  
Nang thay mak e thei thanv tio.  
Nang tat ni thei dinclou o.  
Ting riu puni thei tat nangh e.

## **sini**

Kamei thay mak sini thaypui khe sw e.  
Nang thay sini dinh mak e.  
Kaniw bam sini zuaclou mak e.  
Sa bam ti sini kanu khou chulou mak e.  
Chu sini chu mak kumc bam e.

## **pw**

Kamei guang pwna tiilou kan e.  
Kamei guang pw khou kakhou thanv kho.  
Ney pw e thei tii tio.  
Aseic ting riu pw lak e.  
Ting riu pw sini taanc nina the.  
Neih pat pw thena phey phauc the.

## **la**

Thay rey lana pak kan the. Phah ta thay la makna manc e. Thay la khou rui duak tuang e. Thay la thei guang ni tu ramh e. Thay la sini dinc ni tu ramh e. Thay la ni sw kasic khang sw puni. Lungcgay la thena ramh khe sw e.

## **ti**

Ting riu tina guang mak e. Kaw ti ki daw mak e. Dinclou ti makna thay mak e. Ndiu ti khou na rui taanc e. Sa bam ti sini chulou mak e. Tii ti ni laa ni tu ramh e. Sa ti thei ni meicsi suanc e. Sa ti mak ni si changh puni.

## **ki**

Ai guang ti ki kamei tat kan e. Kamei bam ti mak ki rym rym e. Tii ti ki laa niina laa kan e. Gitar dow thay la ki mpat dat mak khe. Ai guang pw ki kaniw bam geic khwan e.

# Pac zauc o

-1-

Meic guayna khang nchamlou e tiki meic katitna laalou e. Kakhang gaeng nimei ta thay la makna khuangh e. Simei lev gaymei khak langc thay la makna kan e.

-2-

Si lev ziuh howthou e. Si khatni ziuh hei kailuang akhat na nac de. Kalam maekna howthou bam tu e. Gaymei ta thay la makna khuangh e. Thay la thei taan kan ni de.

-3-

Ahuc dui hei luangc bam sini luangc taek mak e. Thip bam sini thip nzut mak e. Duitihuak duinac luangc kariulou e. Kazanc akhatna khou luangc kariulou e. Ahuc twna guanh tat kan the. Kariumei hei pumtan e.

-4-

Nruayduic hei ningtyng sih e. Ting gaanc nimei ta thay lana khuangc bam e. Khuangc bammei tei nang khang ni e. Ting gaanc puni thei rak pat chamdaanv bam khang e. Ruayduic ramkhuang meic lunghsi e.

# **chanh chan**

-1-

Neih pat the. Lauphwnswan neic pat chanh chan the. Thing nuy paan nw ndiakc rih ri the. Abaw angauh rah riauh riau the. Lauphwnswan pwan aliu rih ri the.

-2-

Kamei pwan thanh piu e. Piu gay kan e mbuiah nuaih nuaina. How gay dyng e nniang nuaih nuaina. How kazi e ziap raph rapna. How chingkhiuh e manim simh simna. Karamgai tei meic how kahaw e.

-3-

Kamei tat kan the. Nzaeng rih rina kaamc pat kan the. Nnau nianh nianna zauclou duc the. Aliauh thiauh thiauna kaamc key kan the. Thei karih karihna tat mut kan the. Karamtat tei meic nzian e.

-4-

Neih key kan ni the. Miwmei chyngbut thei khou nzinh sinh sin key kan the. Mutlou kan the guam zingh zingna. Pat dat puni chanh chanhna nthuanh laukhwan.

# **kadat kadaengv**

-1-

Kadat kadaengvmei sw nchumh the. Kalup kalaengvmei luy ntyng the. Nkhit nditmei nzut ntyng the. Nbeh nrohmei zay ntwn the. Nthuih khith khitna gay pat the.

-2-

Sauh raengh bang guay thim key ngam the. Kasau karau guay ntei ngam the. Phunling phunlu thau ndiakc rih ri the. Thing bwan puc bwan mac aliu thiuh thiulou the. Kanyng kathiw swna thau bam kan ni the.

-3-

Suc rih nai dat mak khe. Sw luai sw tiatmei nai dat mak khe. Agay agimei ni nai dat mak khe. Nchu nrina lungc bam dat the. Latzan gayna lungc bam dat the.

-4-

Ai tingmik pum latrik pac e. Latrik khou rui ningting laa e. Latrik gay gaymei mpeyna nai e. Lat kahiak swna hyloumei ta latrik twna kaw e. Lat kabuk swna hyloumei ta latbuk twna kaw e.

# Kalaic guang bam the

1970 hu khou India khou telivizan nai mak khwan e. Ntaw thu kaikhunh kathuic TV nai bam the. Kakai kakai khou dish aentina duanclouna zauc bam the.

2000 hu khou mobail phon hei syan sinmei nunc na rui sin bow bam khwan e. Ntaw thu meic naina alauc nthyam nthauh sin bam the. Mobail phon khou memori kard daih daihmei louna lu suan bam the khatni vidio zauc bam the. Mi khou rui intarneit zauc bam the khatni imeil sw bam the.

Kampiutar hei charay khang sinsw gaymei taanvsyn sw bam the. Kamanv rau key the khatni kangam mbu thau the. Skul khatni kalidz tuang klass khou piu nuh khang ganvdak tachat chakiu nganv betari akhat rui tat nuh khang kasiamh pat the. Khau launa khou kariulouna phungc nuhmei tuang kasiamh pat bam the. Tika ching ruh ching nchuih khang nai the.

